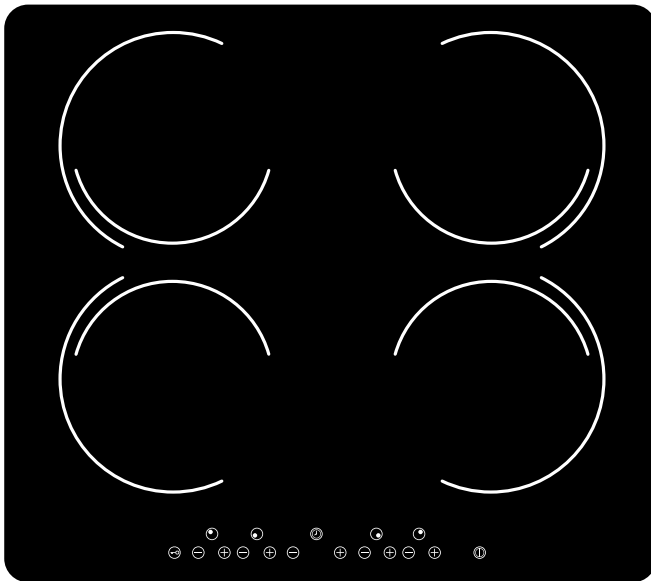


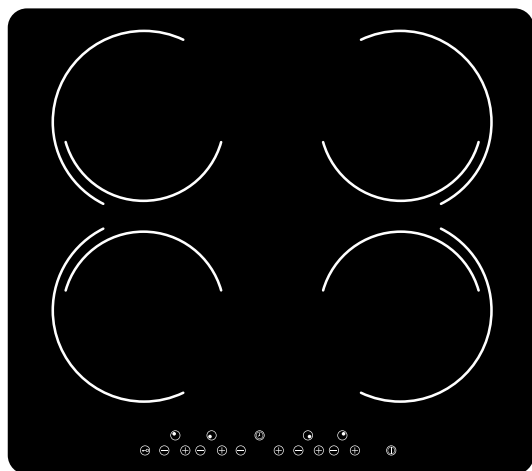
COOKETM
& LEWIS

CLEC1BK-C

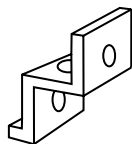


GB IE FR

Barcode 5052931055647



[01] x 1



[02] x 4

[03] x 4



COOKETM &LEWIS

CLEC1BK-C

GB	IE	60 cm Ceramic Hob	05
-----------	-----------	-------------------	----

FR	Table de cuisson vitrocéramique 60 cm	25
-----------	---------------------------------------	----

Installation
Installation

46

Let's get started...



Getting started...

05

Before you start
Safety

06
07



In more detail...

09

Product functions
Operation
Care and maintenance
Troubleshooting
Recycling and disposal
Technical and legal information
Guarantee
CE Declaration of conformity

10
11
15
17
18
19
22
24



Appendix

Installation

46

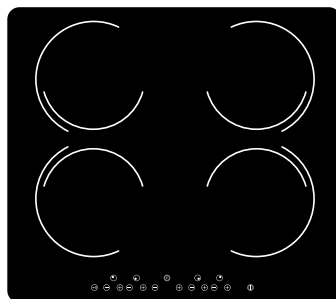


Getting Started...

Before you start
Safety







06

07

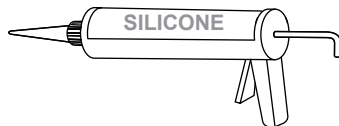
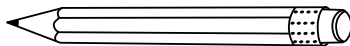
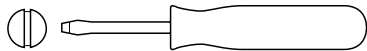
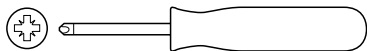


Getting started...

Before you start

-  To avoid the risks that are always present when you use an electrical appliance it is important that this appliance is installed correctly and that you read the safety instructions carefully to avoid misuse and hazards. Please keep this instruction booklet for future reference and pass it on to any future owners. After unpacking the appliance please check that it is not damaged. If in doubt, do not use the appliance but contact Customer Services on 0844 800 1128 (UK), 1 800 535542 (Ireland) and 01 56 48 02 60 (France).
-  Check the package and make sure you have all of the parts listed.
-  Decide on the appropriate location for your product.
-  If this product contains glass please take care when fitting or handling to prevent personal injury or damage to the product.
-  The specifications plate is available on this appliance. This plate displays all the necessary identification information for ordering replacement parts.
-  If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, make sure you also pass on this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and its safety warnings.

Tools required



These instructions are for your safety. Please read through them thoroughly prior to installation and retain them for future reference.



- All installation work must be carried out by a competent person or qualified electrician.
- This appliance must be installed correctly by a suitably qualified person, strictly following the manufacturer's instructions.

- ☒ This appliance complies with all current European safety legislation, however, the Manufacturer must emphasise that this compliance does not prevent the surfaces of the appliance from heating up during use and remaining hot during its operation.
- ☒ Accessible parts may become hot during use. Young children should be kept away. Care should be taken to avoid touching the appliance (e.g hob, cooker).
- ☒ The Manufacturer highly recommends that this appliance be kept out of the reach of babies and small children.
- ☒ Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- ☒ This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory, or mental capabilities, or by those who lack experience and knowledge, unless they have been given supervision and instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.
- ☒ Means for isolating the appliance must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the current wiring regulations. An all-pole disconnection switch having a contact separation of at least 3 mm in all poles should be connected in fixed wiring.
- ☒ Damaged power cables should be replaced by a competent person or qualified electrician.
- ☒ Make sure that the power cord is not caught under or in the appliance and avoid damage to the power cable.
- ☒ Do not allow the electric cables to touch the hot parts of the appliance.
- ☒ Do not install the appliance outdoors in a damp place or in an area which may be prone to water leaks such as under or near a sink unit. In the event of a water leak allow the machine to dry naturally.
- ☒ Please dispose of the packing material carefully.
- ☒ Do not use flammable sprays in close vicinity to the appliance.

- ☒ We also recommend that great care be taken during use and cleaning. Read the cleaning and maintenance sections for this appliance carefully.
- ☒ A steam cleaner is not to be used.
- ☒ The appliance is not intended to be operated by means of external timer or separated remote-control system.
- ☒ The appliance is for domestic use only.
- ☒ When a cooking zone has been on for a long time, the surface remains hot for some time afterwards so do not touch the metal surface.
- ☒ Do not store detergents or flammable materials beneath the hob.
- ☒ Do not leave hot oils or fats unattended as they may catch light.
- ☒ The Manufacturer declines all liability for personal or material damage as a result of misuse or incorrect installation of this appliance.



In more detail...

Product functions	09
Operation	10
Care and maintenance	15
Troubleshooting	17
Recycling and disposal	18
Technical and legal information	19
Guarantee	22
CE Declaration of conformity	24

Product functions

- > The ceramic hob caters for all kind of cooking, with its electromagnetic cooking zones and its electronic touch controls and multi-functions, making it the ideal choice for the modern family.
- > The ceramic hob is extremely user-friendly, durable and safe.

Special functions

Protection from over-heating

- > A sensor monitors the temperature in the cooking zones. When the temperature exceeds a safe level, the cooking zone is automatically switched off.

Residual heat indicator

- > When the hob has been operating for some time, there will be some residual heat. The letter "H" appears to warn you that it is too hot to touch the surface.

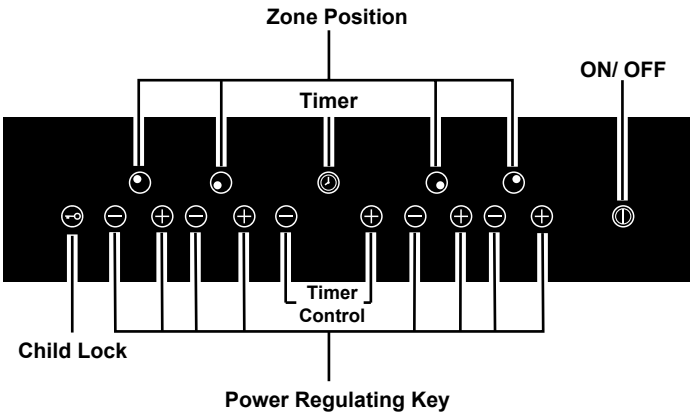
Auto shutdown

- > Another safety feature of the ceramic hob is auto shutdown. This occurs whenever you forget to switch off a cooking zone.

The default shutdown times are shown in the table below:

Power level	The heating zone shutdown automatically after
1-3	8 hours
4-6	4 hours
7-9	2 hours

Operation



Reference	Description
	Zone position
	Power regulating key (reduce)
	Power regulating key (increase)
	Child lock
	ON / OFF
	Timer key

In more detail...

Preparation before use

- > When the power is switched on, the buzzer will sound once and all the indicators will switch on for one second and then switch off. The hob is now in standby mode. Place the pan in the centre of the cooking zone.


Operating instructions









Caution

- When the ON/OFF key (E) is pressed, the ceramic hob returns to standby mode if no other operation is carried out within one minute.

Heating zone operation

When the ON/OFF key  is pressed, all the indicators show "-".

1. Select the power level by pressing the "+"  or "-"  key for the relevant hotplate.
2. The indicator initially displays "5".
3. Adjust up or down by pressing the "+"  or "-"  key.
4. If you press the "+"  and "-"  keys simultaneously, the power setting returns to "0" and the entire cooking zone switches off.
5. See the table on Page 20 for the power specific to each cooking zone.
6. To adjust the power level select the zone first.

Timer function

1. Select first one cooking zone by pressing the "-" or "+" of the corresponding heating zone, cooking zone display will flash
2. Then adjust timer +/- controls of timer, the timer indicator will flash for 5 seconds to confirm it is set.
3. You will find a red dot display at the cooking zone indicating this cooking zones is with a timer setting.
4. When cooking time expires, the relative cooking zone will be switched off automatically.
5. Cooking timer only works for one cooking zone at the same time.



Minute minder

1. Timer can be used as a minute reminder.
2. Activate timer by pressing "+" or "-" key, display shows "00", adjust timer by press +/- key, single touch.
3. +/- key will increase or decrease 1 minute, by pressing and holding key you can adjust time by 10 minutes.
4. After 5 seconds the display will stop flashing, minutes remainder start count down, buzzer will beep for 30 seconds when setting time reached and the display shows "- -",
5. Cooking process and power set will not be affected by minute reminder



Timer cancellation

Simultaneously press the "+/-" buttons located underneath the timer function symbol and the timer function will be automatically cancelled, it will show "--" to confirm this.




Safety mode (Child lock)

To ensure the safety of children, the ceramic hob is fitted with an interlock device.


To lock:







Hold down the "Lock" ; the hob then switches to "Lock" mode, the timer displays "LO" and the rest of the keys are disabled except the "ON/OFF" key.

Unlocking :



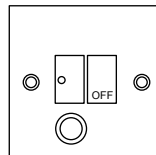
Hold down the "Lock"  key for 2 seconds and the hob will return to normal working mode.

The above may vary according to the size of the pan and the material from which it is made.

Heating Zone	Max. Power (W)
	1200
	1800
	1200
	1800

**Warning**

Always switch off the electricity supply before performing maintenance work. In the event of a fault, contact customer services.



Care and maintenance

Care



Damaged power cables should be replaced by a competent person or qualified electrician.



For domestic use only.



Never place an empty pan on the hob as this will cause an error message to appear on the control panel.



When a cooking zone has been on for a long time, the surface remains hot for some time afterwards so do not touch the ceramic surface.



For sealed foods, please do not heat them before opening removing the lid so as to avoid any dangers of explosion due to heating expansion.



If the surface of the hob is cracked, disconnect from power supply to avoid any possibility of electric shocks.



Do not place rough or uneven pans on the hob, as they could damage the ceramic surface.



Avoid banging pots and pans down on the hob.
The ceramic surface is tough but not unbreakable.



Do not put detergents or flammable materials beneath the hob.

Care and maintenance

Appliance cleanliness



Caution

- Avoid rubbing with any abrasive or with the base of the pans, etc, as this will wear the markings on the top of the ceramic hob over time.
- Clean the ceramic hob on a regular basis to prevent the build up of food residue.

> The appliance should be cleaned after use.

> The surface of the ceramic hob may be easily cleaned in the following way:

Type of dirt	Cleaning method	Cleaning materials
Lime scale	Apply white vinegar to the surface, then wipe it dry with soft cloth	Special ceramic cleaner
Burnt-on stains	Clean with damp cloth and dry it with a soft cloth	Special ceramic cleaner
Light stains	Clean with damp cloth and dry it with a soft cloth	Cleaning sponge
Melted plastics	Use a scraper suitable for ceramic glass to remove residue	Special ceramic cleaner

Troubleshooting

Before calling the customer services, please check that the appliance is correctly connected, any of the following cases are not covered by the guarantee

- > Damage caused by improper use, storage or maintenance
- > Damage caused by unauthorised disassembly and repair.
- > Damage caused by misuse.
- > Using the ceramic hob for commercial purposes.

Recycling and Disposal

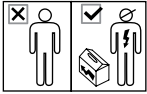
Environmental Protection

Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice.



The symbol on the product or its packaging indicates that this product cannot be treated as normal household waste. This product must be handed over to an electric and electronic equipment collection point for recycling.

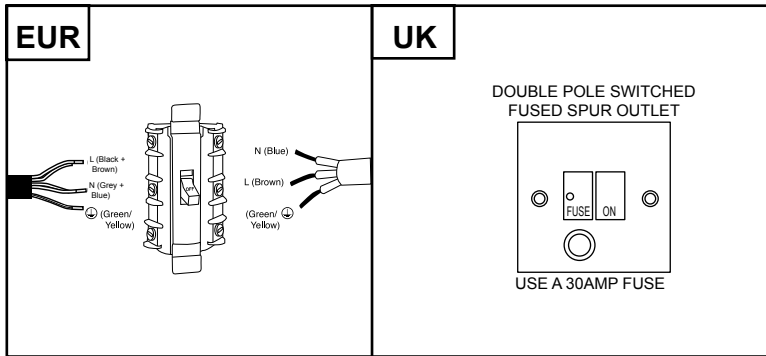
On ensuring that this product is disposed of correctly, you will help to avoid possible negative consequences for the environment and public health, which could occur if this product is not handled correctly. To receive more detailed information about recycling this product, contact your local government, domestic waste disposal services or the outlet where the product was bought.



All installation work must be carried out by a competent person or qualified electrician. Before connecting the mains supply ensure that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate inside the cooker hood.

Warning: THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED.

Mains Supply could be connected to the Mains Voltage by Direct Connection



Direct Connection

If the appliance is being connected directly to the mains an omnipolar circuit-breaker must be installed with a minimum opening of 3mm between contacts.

If the cable is damaged or to be replaced, the operation must be carried out by a qualified electrician with dedicated tools to avoid any accidents.

The installer must ensure that the correct electrical connection has been made and that it complies with wiring diagram.

The cable must not be bent or compressed.

The cable must be checked regularly and replaced by authorized technicians only.

Electrical Requirements

Any permanent electrical installation must comply with the latest I.E.E. Regulations and local electricity company regulations. For your own safety a qualified electrician or contractor who is on the roll of the National Inspection Council for Electrical Installation Contracting (NICEIC) should undertake the electrical installation.

Electrical Connection

Before connecting the mains supply ensure that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate inside the appliance.

WARNING: THIS APPLIANCE MUST BE EARTHED

The appliance is supplied with a 5-core mains cable and must be connected to the electricity supply via a double pole switch having a 3mm minimum contact gap on each connector.

For UK only
A Switched Fused Connection Unit to BS 1363 Part 4 is recommended.

The fuse must be rated at 30 Amps.

The wires in the mains lead are coloured in accordance with the following code:

Black + Brown = L - Live

Grey + Blue = N - Neutral

Green/Yellow =  Earth

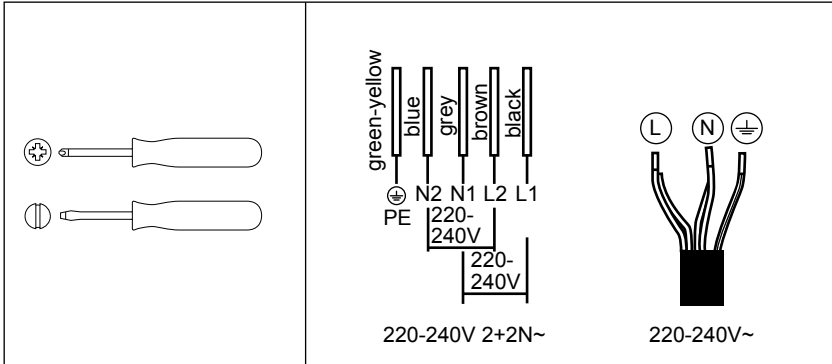
The connection point must be placed in a position adjacent to the appliance so as to be readily accessible for an engineer in the event of a breakdown.

Disconnect the appliance from the mains supply before carrying out any kind of maintenance or cleaning.



Caution

The surface of the appliance becomes quite hot when operating.
This could alter the electrical insulation and could cause electricity leakage.



Manufacturer's Guarantee

This appliance is covered by a full manufacturer's 24 month parts and labour guarantee and covers all parts and labour costs associated with the repair of the appliance in a domestic environment. We will repair any defect that arises due to faulty materials or workmanship and use genuine manufacturers parts.

All claims must be supported with the original receipt or other reasonable proof of purchase.

If, during the guarantee period, the appliance becomes irreparable as agreed by the engineer approved by GAA then we reserve the right, at our discretion, to exchange the defective product with a replacement appliance at GAA's sole cost. If the same product is no longer available an alternative will be offered with the same functions as the faulty item.

After an appliance has been repaired or replaced any remaining balance of the GAA guarantee will be valid and any further call outs during this prescribed period will be covered by GAA on the replacement appliance.

Should any person other than an authorized engineer modify or attempt to repair the appliance then the warranty will be invalid.

The guarantee applies to the UK mainland, Scotland, Ireland, ROI and France but is not transferrable between EU countries.

This guarantee is non-transferrable to any other person or product. The guarantee is covered by UK law and is in addition to and does not diminish your legal rights.

Exclusions to the guarantee

This guarantee does NOT cover:

Appliances that have been damaged or neglected as a result of failure to store, assemble, install, use or care of the products in accordance with the manufacturer's instructions - GAA will not accept responsibility under this guarantee if a product is damaged or becomes defective due to, misuse, neglect, wilful or accidental damage or act of god.

Normal wear and tear.

Consumable items such as carbon filters and bulbs.

Exclusions to the guarantee (continued)

Claims arising from non-domestic use or commercial environment.

Any gas appliance not fitted by a gas safe qualified installer.

If no fault is found then GAA reserves the right to charge for the call out at the going rate of £55.00 plus VAT.

In the course of the service work carried out it may be necessary to remove the built in appliance from its fitted position. If the appliance is glued, grouted or tiled in such a manner that it cannot be removed, it is the responsibility of the customer/installer to remove and reinstall the appliance to facilitate the repair.

This Guarantee does not affect your statutory rights.

The guarantee is offered by GAA Ltd, 1301-1303 Lu Plaza,
2 Wing Yip St, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.

Customer Service

To arrange an in guarantee service call, please contact customer services on the following numbers.

UK and N.Ireland – ISDAL Customer Care Centre

**T: 0844 8001128 E: uksupport@cnagroup.hk
www.myspareparts.co.uk**

Republic of Ireland (ROI) – ISDAL Customer Care Centre

T: 1-800 535542 E: uksupport@cnagroup.hk

France – SIDEPAR Customer Care Centre

T: 01 56 48 02 60 E: callcenter@sidepar.fr

CE Declaration of Conformity



MANUFACTURER: CATA

ADDRESS: C/ Ter nº 2, Torelló 08570 - Barcelona (Spain)

We hereby certify that the mentioned accessory complies with the essential requirements of the European Directives applicable, including their modifications and the corresponding transpositions from the national law.

MACHINE APPLICATION: CLEC1BK-C

TYPE: Ceramic Hob

EC DIRECTIVES APPLIED: Comply with the following European Directives 2006/95/CE: LVD (Low Voltage Directive) and the 2004/108/CE: EMC (Electromagnetic Conformity)

APPLIED HARMONIZED STANDARDS:

Standard EN 60335-1 Safety of household and similar electrical appliances
Standard EN 60335-2-6
Standard EN 55014 Limits and methods of measurement of radio disturbance
Standard EN 61000-3-2 Electromagnetic compatibility limits for harmonic.
Standard EN 61000-4-5 Electromagnetic compatibility (EMC)

APPLIED INTERNATIONAL TECHNICAL STANDARDS AND SPECIFICATIONS: ISO9001.2008

PLACE: Torelló

David Sala
Technical Manager

The Manufacturer has a policy of continuous product improvement, it reserves the right to adapt and carry out any modification considered necessary without prior warning.

B&Q plc
Chandlers Ford, Hants
SO53 3LE United Kingdom
www.diy.com

Castorama
Parc d'Activités B.P.101
59175 Templemars - France
www.castorama.fr

C'est parti...



Pour bien commencer...

26

Avant de commencer
Sécurité

27
28



Et dans le détail...

30

Fonctions du produit
Fonctionnement
Entretien et maintenance
Résolution des problèmes
Recyclage et élimination
Information technique et légale
Garantie
Déclaration de conformité CE

31
31
36
38
39
40
43
45



Annexe

Installation

46

Pour bien **commencer...**

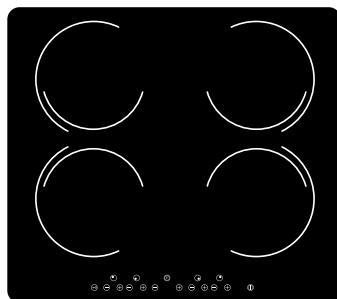


Avant de commencer

27

Sécurité

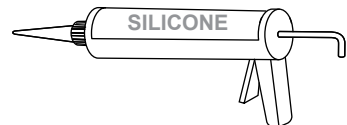
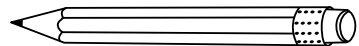
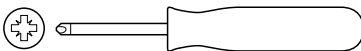
28



Avant de commencer

- ✓ Pour éviter les risques liés à l'utilisation d'un appareil électrique, veillez à ce que l'appareil soit correctement installé et lisez attentivement les consignes de sécurité afin d'éviter tout danger ou dommage causé par une mauvaise utilisation. Veuillez conserver cette brochure pour toute consultation ultérieure et la transmettre à tout futur acquéreur de votre appareil. Après le déballage de l'appareil, veuillez vérifier que celui-ci n'est pas endommagé. En cas de doute, ne pas utiliser l'appareil et contacter le Service après-vente au 0844 800 1128 (Royaume-Uni), 1800 535542 (Irlande) ou 01 56 48 02 60 (France).
- ✓ Vérifiez l'emballage et assurez-vous que vous êtes en possession de toutes les pièces figurant sur la liste.
- ✓ Choisissez l'emplacement adéquat pour votre appareil.
- ✓ Si ce produit contient des parties en verre, prenez garde lors du montage et de la manipulation de l'appareil afin d'éviter tout risque de dommages corporels ou matériels.
- ✓ Cet appareil est muni d'une plaque signalétique spécifiant ses caractéristiques. Cette plaque fournit toutes les informations nécessaires à la commande des pièces détachées.
- ✓ Si l'appareil doit être vendu ou cédé à une autre personne, ou en cas de déménagement, veillez à remettre ce manuel au nouvel acquéreur afin qu'il puisse se familiariser avec son fonctionnement et sa sécurité.

Outils requis



Ces instructions ont été rédigées pour votre sécurité. Veuillez les lire attentivement avant toute installation et les conserver pour toute consultation ultérieure.



- Toute installation doit être effectuée par une personne compétente ou un électricien qualifié.
- Cet appareil doit être installé par une personne qualifiée et conformément aux instructions d'installation du fabricant.

- ☒ Cet appareil est conforme aux normes de sécurité européennes en vigueur. Cependant, veuillez noter que les surfaces de l'appareil peuvent atteindre une température très élevée durant son utilisation et demeurer très chaudes après usage.
- ☒ Les parties accessibles peuvent devenir chaudes durant l'utilisation de l'appareil. Les enfants doivent être tenus éloignés de l'appareil. Veuillez éviter de toucher l'appareil durant son utilisation (hotte, table de cuisson, etc.).
- ☒ Veuillez maintenir cet appareil hors de portée des nourrissons et des enfants.
- ☒ Surveillez les enfants afin qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- ☒ Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience, à moins qu'elles ne soient surveillées et aient été informées au préalable de la manière d'utiliser l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- ☒ Des dispositifs pour isoler l'appareil doivent être intégrés dans le câblage fixe, conformément aux réglementations en matière de câblage. Un interrupteur tous pôles avec une ouverture de contact d'une amplitude d'au moins 3 mm doit être connecté sur le câblage fixe.
- ☒ Les câbles endommagés doivent être remplacés par une personne compétente ou un électricien qualifié.
- ☒ Prenez garde à ne pas coincer ou abîmer le câble d'alimentation.
- ☒ Les câbles électriques ne doivent pas être en contact avec les parties chaudes de l'appareil.
- ☒ Ne pas installer l'appareil en extérieur, dans un environnement humide ou dans un endroit pouvant être sujet aux fuites d'eau, c'est-à-dire à proximité d'un évier ou d'un lavabo. En cas de fuite d'eau, faites sécher l'appareil à l'air libre.
- ☒ Veillez à éliminer l'emballage en respectant l'environnement.
- ☒ Ne pas utiliser de vaporisateurs inflammables près de l'appareil.

- ☒ Un grand soin doit être porté lors de l'utilisation et du nettoyage de l'appareil. Veuillez lire attentivement les sections Nettoyage et Maintenance de ce manuel.
- ☒ Ne pas utiliser de jet de vapeur pour nettoyer votre appareil.
- ☒ L'appareil n'est pas prévu pour fonctionner au moyen d'un minuteur externe ou d'un système de commande à distance séparé.
- ☒ Ce produit est exclusivement réservé à un usage domestique.
- ☒ Ne pas toucher la surface métallique de la zone de cuisson après son utilisation, celle-ci pouvant demeurer chaude pendant un certain temps.
- ☒ Ne pas ranger de produits détergents ou inflammables sous la table de cuisson.
- ☒ Ne pas laisser des graisses ou huiles bouillantes sans surveillance car celles-ci pourraient s'enflammer.
- ☒ Le fabricant décline toute responsabilité pour tous dommages corporels ou matériels causés par une installation incorrecte ou inadéquate de l'appareil.

Et dans le détail...



Fonctions du produit	31
Fonctionnement	31
Entretien et maintenance	36
Résolution des problèmes	38
Recyclage et élimination	39
Information technique et légale	40
Garantie	43
Déclaration de conformité CE	45

Fonctions du produit

- > Avec ses zones de cuisson radiant et ses touches sensibles et multifonctions, la table de cuisson vitrocéramique convient parfaitement à tous les types de cuisson, ce qui en fait l'appareil incontournable de la famille moderne.
- > La table de cuisson est très facile à utiliser, résistante et peut être utilisée en toute sécurité.

Fonctionnalités spéciales

Sécurité anti-surchauffe

- > Un capteur permet de contrôler la température des zones de cuisson. Lorsque la température atteint un niveau trop élevé, la zone de cuisson s'éteint automatiquement.

Témoin de chaleur résiduelle

- > Lorsque la table de cuisson a fonctionné durant un certain temps, il y a de la chaleur résiduelle. La lettre "H" s'affiche alors pour indiquer que la surface est trop chaude pour pouvoir être touchée.

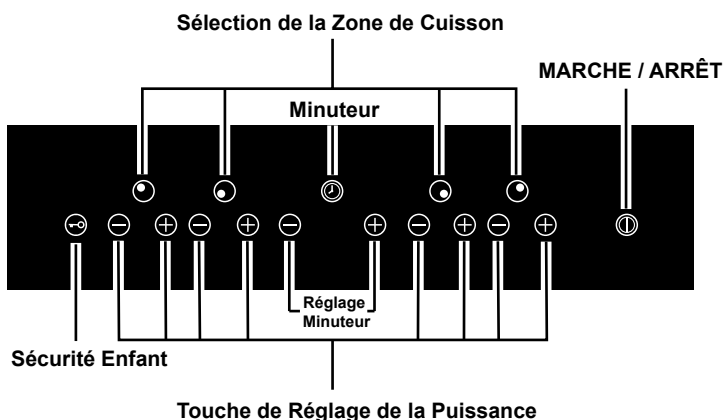
Arrêt automatique

- > L'arrêt automatique est une fonction supplémentaire de la table de cuisson et se déclenche lorsque vous oubliez d'éteindre une zone de cuisson.

Temps après lesquels la fonction d'arrêt automatique se déclenche :

Niveau de puissance	La zone de cuisson s'éteint après :
1-3	8 heures
4-6	4 heures
7-9	2 heures

Fonctionnement



Référence	Description
	Sélection de la zone de cuisson
	Réduction du niveau de puissance
	Augmentation du niveau de puissance
	Sécurité enfant
	MARCHE / ARRÊT
	Minuteur

Avant la première utilisation

- > Lors de la mise sous tension, un signal sonore retentit une fois et l'ensemble des voyants s'allument pendant une seconde avant de s'éteindre. La table de cuisson est alors en mode veille. Placez le récipient au centre de la zone de cuisson.

Instructions de fonctionnement




Avertissement

- Lorsque vous appuyez sur la touche MARCHE/ARRÊT (E), la table vitrocéramique revient en mode veille si aucune autre opération n'est effectuée dans la minute qui suit.


Fonctionnement de la zone de cuisson

Lorsque vous appuyez sur la touche MARCHE/ARRÊT  tous les indicateurs affichent "-".



1. Sélectionnez le niveau de puissance en appuyant sur la touche "+" 

ou "-"  de la zone de cuisson désirée.

2. L'indicateur affiche tout d'abord "5".

3. . Ajustez le niveau de puissance en appuyant sur la touche "+" 




ou "-" .

4. Si vous appuyez sur les touches "+"  et "-"  simultanément, le niveau de puissance revient sur "0" et la zone de cuisson s'éteint.



5. Voir le tableau page 20 pour plus d'informations sur les niveaux de puissance de chaque zone de cuisson.

6. Pour ajuster le niveau de puissance, sélectionner d'abord la zone de cuisson.

Fonction minuteur

1. Sélectionnez une zone de cuisson en appuyant sur les touches "+" et "-" de la zone choisie. L'indicateur de la zone de cuisson se met à clignoter. 
2. Réglez ensuite le minuteur en appuyant sur les touches de réglage du minuteur "+" et "-". L'indicateur du minuteur clignote pendant 5 secondes pour confirmer le réglage du minuteur.  
3. Un point rouge apparaît alors sur la zone de cuisson sélectionnée indiquant que le minuteur est activé sur cette zone de cuisson.
4. Une fois le compte à rebours terminé, la zone de cuisson s'éteint automatiquement.
5. Le minuteur ne peut être utilisé sur plus d'une zone de cuisson à la fois.

Fonction compte-minute

1. Le minuteur peut être utilisé comme un compte-minute.
2. Activez le minuteur avec les touches "+" et "-", « 00 » s'affiche alors. A l'aide des touches de réglage du minuteur "+" et "-", appuyez une fois sur la touche "+" pour augmenter la durée d'une minute; appuyez une fois sur la touche "-" pour diminuer la durée d'une minute. Vous pouvez sélectionner des périodes de temps allant jusqu'à 10 minutes.  
3. Sélectionnez le niveau de puissance de la zone de cuisson, puis appuyez sur la touche Minuteur. Le minuteur peut alors être réglé.
4. L'indicateur du minuteur clignote ensuite pendant 5 secondes avant de déclencher le compte à rebours. Une fois le temps écoulé, un signal sonore retentira pendant 30 secondes et l'indicateur affichera "--".
5. La fonction compte-minute n'affecte pas la cuisson et les niveaux de puissance sélectionnés.

Annulation du minuteur


Appuyez simultanément sur les touches "+" et "-" situées sous le symbole de la fonction minuteur. Ceci annulera automatiquement le minuteur et l'indicateur affichera "--" pour confirmer l'annulation.



Sécurité enfant

Pour assurer la sécurité des enfants, la table de cuisson vitrocéramique est équipée d'un dispositif de verrouillage.





Mode Verrouillage :

Maintenez enfoncée la touche Sécurité enfant ; la table de cuisson entre alors en mode "Verrouillage", le minuteur affiche "LO" et les autres touches sont désactivées à l'exception de la touche "MARCHE/ARRÊT".

Mode Déverrouillage :

Appuyez sur la touche Sécurité enfant  pendant 2 secondes, la table de cuisson revient alors en mode de fonctionnement normal.

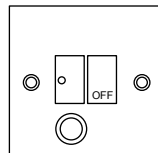
Les informations ci-dessous peuvent varier selon la taille et le matériau du récipient de cuisson.

Zone de cuisson	Puissance Max. (W)
	1200
	1800
	1200
	1800



Avertissement

Toujours couper l'alimentation électrique avant d'effectuer des travaux de maintenance. En cas de défaillance, contacter le service après-vente.



Entretien et maintenance

Entretien



Les câbles électriques doivent être remplacés par une personne compétente ou un électricien qualifié.



Cet appareil est conçu pour un usage domestique uniquement.



Ne pas poser de récipient vide sur la table de cuisson car ceci provoquerait l'apparition d'un message d'erreur sur le bandeau de commande.



Ne pas toucher la zone de cuisson après son utilisation, la surface demeurant très chaude pendant un certain temps.



Ne chauffez pas de récipients fermés car la pression générée pourrait faire exploser le récipient.



En cas de fissure, fêlure ou éclat dans la plaque vitrocéramique, débranchez celle-ci immédiatement pour éviter tout risque d'électrocution.



Ne pas placer de récipients dont le fond est endommagé et rugueux car ils pourraient endommager la table vitrocéramique.



Prenez garde à éviter les chocs. Votre table est solide mais pas incassable.



Ne pas stocker de produits d'entretien ou de produits inflammables sous la table.

Entretien et maintenance

Nettoyage de l'appareil

**Avertissement**

- Évitez de frotter la surface céramique avec des produits abrasifs ou de faire glisser les récipients sur la surface afin de ne pas endommager les marquages sur la table de cuisson.
- Nettoyez la table vitrocéramique régulièrement afin d'empêcher l'accumulation de résidus.

> La table doit être nettoyée après chaque utilisation.

> La surface vitrocéramique peut être facilement nettoyée comme indiqué ci-dessous :

Type de dépôt	Méthode de nettoyage	Matériel de nettoyage
Calcaire	Versez du vinaigre blanc sur la surface, puis essuyez avec un chiffon propre.	Produit nettoyant pour vitrocéramique
Tâches de brûlé	Nettoyez avec un chiffon humide puis séchez avec un chiffon propre.	Produit nettoyant pour vitrocéramique
Tâches légères	Nettoyez avec un chiffon humide puis séchez avec un chiffon propre.	Éponge
Plastique fondu	Utilisez un racloir spécial vitrocéramique pour retirer les résidus.	Produit nettoyant pour vitrocéramique

Résolution des problèmes

Avant de contacter le service après-vente, vérifiez que l'appareil est correctement branché. Les cas ci-dessous ne sont pas couverts par la garantie :

- > Dommages causés par une utilisation, un stockage ou une maintenance incorrecte de l'appareil.
- > Dommages causés par le démontage ou la réparation non autorisé de l'appareil.
- > Dommages causés par une mauvaise utilisation.
- > Utilisation de la table vitrocéramique à des fins commerciales.

Recyclage et élimination

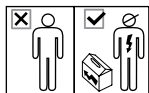
Protection de l'environnement

Les déchets de produits électriques ne doivent pas être jetés avec les déchets domestiques. Veuillez recycler là où des installations appropriées existent. Contactez les autorités locales ou votre revendeur pour des conseils en matière de recyclage.



La présence de ce symbole sur le produit ou sur son emballage indique que vous ne pouvez pas jeter ce produit de la même façon que vos déchets courants. Ce produit doit être remis dans un lieu de collecte d'équipements électriques et électroniques pour recyclage.

En vous assurant que ce produit est éliminé correctement, vous permettrez d'éviter de possibles conséquences négatives sur l'environnement et la santé publique pouvant survenir si ce produit n'était pas manipulé correctement. Pour de plus amples informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre mairie ou collectivité locale, la déchetterie de votre localité ou le magasin où vous avez acheté le produit.

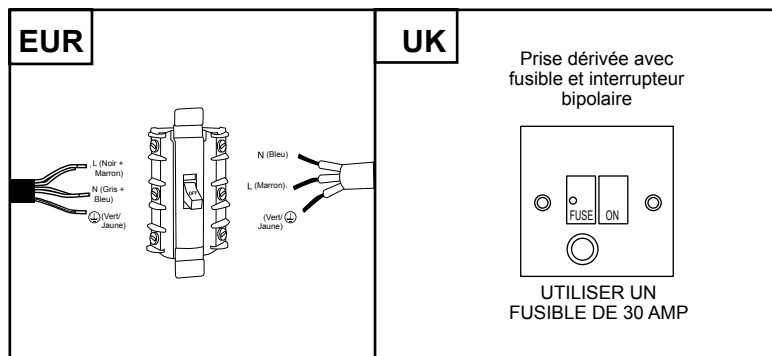


Tous les travaux d'installation doivent être effectués par une personne compétente ou un électricien qualifié.

Avant la connexion à l'alimentation secteur, assurez-vous que la tension du réseau corresponde à la tension de la plaque signalétique de la table de cuisson.

Avertissement : CET APPAREIL DOIT ETRE RACCORDE A LA TERRE.

Le raccordement au réseau électrique peut se faire directement au secteur.



Connexion directe

Si l'appareil est connecté directement au secteur, un disjoncteur omnipolaire doit être installé avec un espace minimum de 3 mm entre les contacts.

Si le câble est endommagé ou doit être remplacé, l'opération doit être effectuée par un électricien qualifié avec des outils conformes pour éviter tout accident.

L'installateur doit s'assurer que la connexion électrique a été réalisée conformément aux plans de câblage.

Le câble ne doit pas être plié ou comprimé.

Le câble doit être vérifié régulièrement et remplacé uniquement par un technicien agréé.

Réglementations électriques

Toute installation électrique permanente doit être conforme aux réglementations de l'I.E.E. et aux réglementations de la compagnie d'électricité locale en vigueur. Pour votre sécurité, un électricien qualifié ou technicien agréé de l'organisme de certification national doit vérifier la conformité de l'installation électrique.

Connexion électrique

Avant la connexion à l'alimentation secteur, assurez-vous que la tension du réseau corresponde à la tension de la plaque signalétique à l'intérieur de l'appareil.

AVERTISSEMENT : CET APPAREIL DOIT ETRE RACCORDE A LA TERRE

L'appareil est fourni avec un câble d'alimentation à 5 conducteurs et doit être connecté au réseau de distribution électrique par un interrupteur bipolaire ayant un écart entre les contacts d'au moins 3 mm.

Pour le Royaume-Uni uniquement
Un commutateur à fusible correspondant à la norme BS 1363
Section 4 est recommandé

Le fusible doit être de 30 Amps.

Les codes couleurs des fils électriques sont les suivants :

Noir + Marron = L - Phase

Gris + Bleu = N - Neutre

Vert/Jaune = ⊕ - Terre

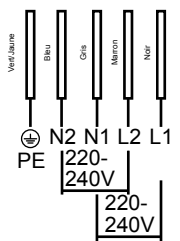
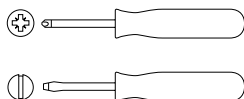
Le point de connexion doit être placé dans un emplacement adjacent à l'appareil de façon à être facilement accessible par un technicien dans l'éventualité d'une panne.

Débrancher l'appareil de l'alimentation secteur avant d'effectuer tout type de maintenance ou de nettoyage.

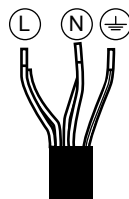
**Avertissement**

La surface de l'appareil devient très chaude lors de son fonctionnement.

Ceci peut détériorer l'isolement des parties électriques et produire des fuites électriques.



220-240V 2+2N~



220-240V~

Garantie du fabricant

Cet appareil est couvert par une garantie totale de 24 mois, pièces et main-d'œuvre. Cette garantie couvre le remplacement des pièces et les frais de main-d'œuvre relatifs à la réparation de l'appareil dans un environnement domestique. Le fabricant s'engage à réparer tout appareil présentant un défaut de fabrication ou de matériau et à n'utiliser que des pièces authentiques du fabricant d'origine.

Pour toute demande d'intervention SAV sous garantie, il vous sera demandé de fournir un justificatif d'achat.

S'il est reconnu par le technicien agréé GAA que l'appareil sous garantie est irréparable, GAA se réserve le droit, à sa seule discrétion et à ses propres frais, d'échanger l'appareil défectueux par un appareil de remplacement. Si le produit en question n'est plus disponible, un produit de substitution doté de fonctions et caractéristiques identiques sera proposé.

Après la réparation ou le remplacement d'un appareil défectueux, la durée restant à courir de la garantie GAA du produit d'origine sera reportée sur l'appareil de remplacement et toute demande d'intervention SAV ultérieure durant la période de garantie sera couverte par la garantie GAA.

La modification du produit ou la tentative de réparation de l'appareil défectueux par un technicien non-agréé annulera la garantie.

La garantie est disponible au Royaume-Uni (partie continentale uniquement), en Écosse, en Irlande du Nord, en République d'Irlande (ROI) et en France mais n'est pas valable dans un autre pays de l'UE.

Cette garantie n'est pas transférable vers une autre personne ou un autre produit. Elle est soumise à la loi du Royaume-Uni, s'ajoute à vos droits statutaires et ne les limite aucunement.

Exclusions de la garantie

Cette garantie NE Couvre PAS :

Tout appareil endommagé ou négligé suite au non-respect des instructions de stockage, de montage, d'installation, d'utilisation ou d'entretien. GAA rejette toute responsabilité quant aux dommages suivants : mauvaise utilisation, négligence, dommages accidentels ou délibérés, forces de la nature.

L'usure normale.

Les consommables comme les filtres à charbon et ampoules électriques.

Exclusions de la garantie (suite)

Toute demande d'intervention SAV sur un produit utilisé dans le cadre d'un environnement commercial ou non-domestique.

Tout appareil fonctionnant au gaz non installé par un technicien agréé.

Si aucun problème n'est constaté lors de l'intervention SAV, GAA se réserve le droit de facturer le coût du déplacement au tarif en vigueur de 75,00 € HT (+ TVA).

Lors de l'intervention, il peut s'avérer nécessaire de retirer un appareil ayant été fixé au mur. Si l'appareil ne peut être retiré en raison de la présence de colle, joint ou carrelage, il est alors de la responsabilité du client/installateur de retirer et de réinstaller l'appareil afin de permettre la réparation.

La garantie n'affecte pas vos droits statutaires.

**La garantie vous est offerte par GAA Ltd, 1301-1303 Lu Plaza,
2 Wing Yip St, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.**

Service après-vente

Pour organiser l'intervention d'un technicien sous garantie, veuillez contacter le service après-vente à l'un des numéros suivants:

**Royaume-Uni et Irlande du Nord – Service après-vente ISDAL Tel : 0844
8001128 E-mail : uksupport@cnagroup.hk
www.myspareparts.co.uk**

**République d'Irlande (ROI) – Service après-vente ISDAL
Tel : 1-800 535542 E-mail : uksupport@cnagroup.hk**

**France – Service après-vente SIDEPAR
Tel : 01 56 48 02 60 E-mail : callcenter@sidepar.fr**

Déclaration de Conformité CE



FABRICANT : CATA

ADRESSE : C/Ter N°2, Torelló 08570 – Barcelona (Spain)

Nous certifions que les accessoires mentionnés sont conformes aux exigences des Directives Européennes en vigueur, y compris leurs modifications et les transpositions correspondantes de leurs législations nationales.

MACHINE APPLICABLE

CLEC1BK-C

TYPE : Table de cuisson vitrocéramique

DIRECTIVES CE APPLIQUEES :

Conforme aux directives Européennes

2006/95/CE: LVD ET 2004/108/CE: CEM

NORMES HARMONISEES APPLIQUEES :

Norme EN 60335-1 Sécurité des appareils électrodomestiques et analogues

Norme EN 60335 part 2-31, règles particulières pour les hottes de cuisine

Norme EN 55014 Limites et méthodes de mesure des perturbations électromagnétiques

Norme EN 61000-3-2 Limites pour les émissions de courant harmonique.

Norme EN 61000-4-5 Compatibilité électromagnétique (CEM)

NORMES ET SPECIFICATIONS TECHNIQUES INTERNATIONALES APPLIQUEES : ISO 9001.2008

LIEU : Torelló

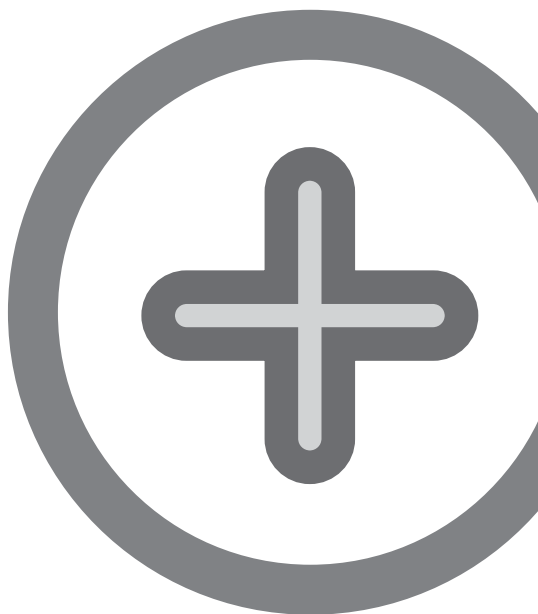
David Sala
Directeur technique

Le fabricant a une politique de développement et d'amélioration constante du produit et se réserve le droit d'adapter et de procéder à toute modification considérée nécessaire sans préavis.

B&Q plc
Chandlers Ford, Hants
SO53 3LE United Kingdom
www.diy.com

Castorama
Parc d'Activités B.P.101
59175 Templemars - France
www.castorama.fr

Appendix... Annexe...



Installation

Installation

Hob installation



Caution

The ceramic hob must be installed by a suitably qualified person. Never try to install the appliance yourself. The ceramic hob must not be installed above refrigerators, freezers, dishwashers or tumble dryers. The wall and the area above the hob should be able to withstand heat.

- > Cut a hole in the worktop of the size shown in the diagram. The worktop should be at least 30 mm thick and made of a heat-resistant material. Seal cut edge of the worktop with silicone or PVA.
- > Attach the brackets and place the hob into the cut out and push down firmly.

Electrical connection



Caution

- The cord should not be extended or folded into coil during operation.
- Adapters, multi-socket strips and extension leads must not be used.
- Overloading could result in a risk of fire.



Caution

Before connecting to the power supply, check:

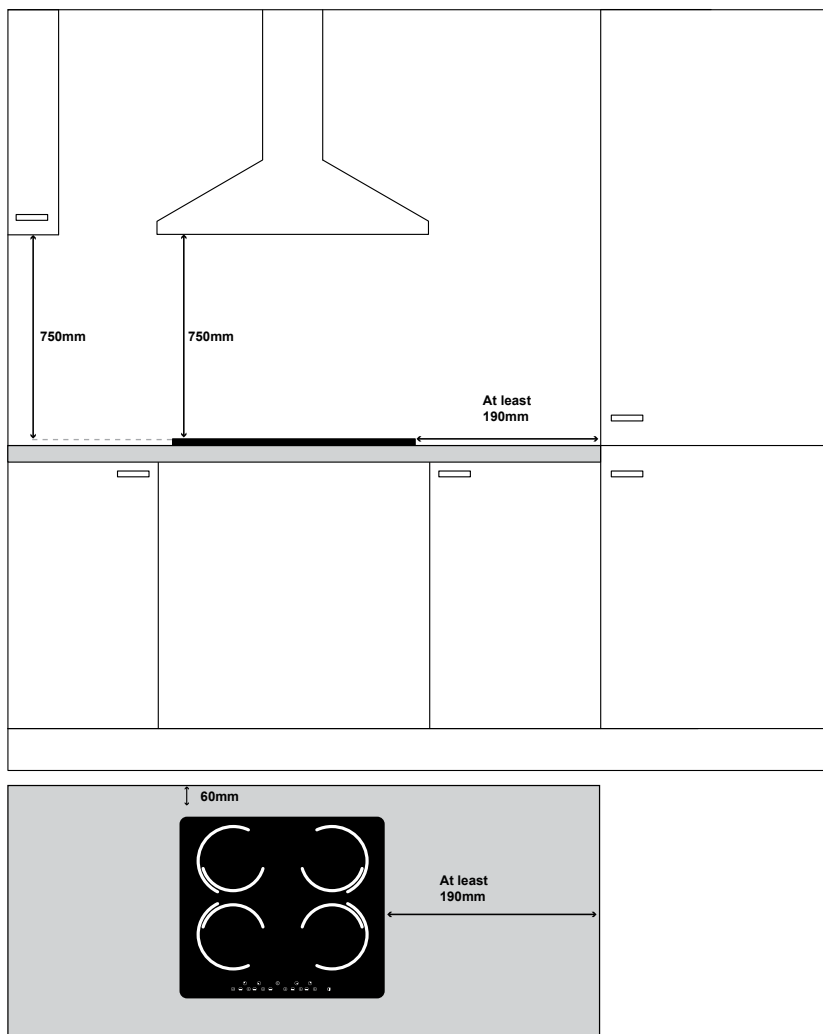
- The voltage meets requirements.
- The appliance uses an individual socket and does not share one with another electric appliance. A dedicated power protection switch must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.

Clearance



Warning

Good ventilation is required around the appliance for easier dissipation of heat and low power consumption. Sufficient clearance is required around the appliance. The gap between the hob and any cupboard above it should be at least 750mm.



Installation instructions

Remove all the packing materials plus disposal statement.

Siting (see fig.1)



Caution

Good ventilation is required around the appliance for easier dissipation of heat and low power consumption.

Sufficient clearance is required around the appliance.

The appliance should not be placed near anything that may echo.

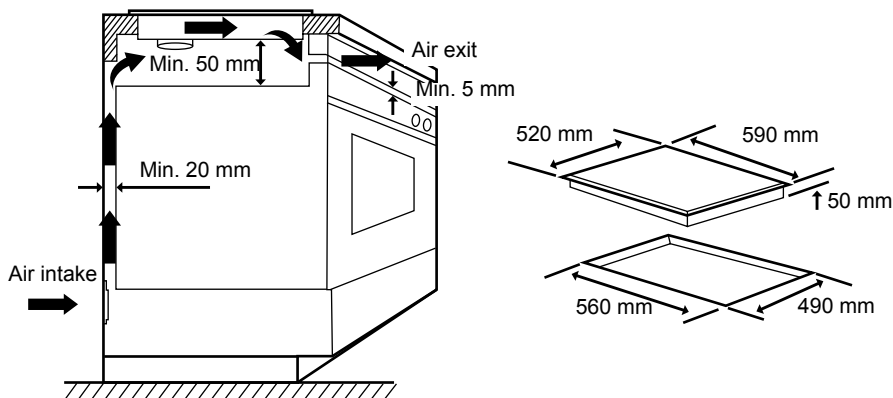


fig. 1

- > The ceramic hob must be well ventilated and the air inlet and outlet must not be blocked. Please select heat-resistant work surface material to avoid larger deformation caused by the heat radiation from the hotplate.
- > NOTE: The safety distance between the ceramic hob and the cupboard above the hotplate should be at least 750 mm.

Installation de la table de cuisson



Avertissement

La table de cuisson vitrocéramique doit être installée par une personne qualifiée. Ne pas tenter de l'installer soi-même. La table de cuisson ne doit pas être installée au-dessus d'un réfrigérateur, congélateur, lave-vaisselle ou lave linge. Le panneau arrière et les surfaces adjacentes à la table de cuisson doivent pouvoir résister à des températures élevées.

- > Effectuez une découpe dans le plan de travail comme indiqué sur le schéma. Le plan de travail doit avoir une épaisseur supérieure à 30 mm et être résistant à la chaleur. Appliquez du joint (silicone ou PVA) sur les bords du plan de travail.
- > Placez les pattes de fixation dans les logements prévus à cet effet et placez la table de cuisson dans la découpe du plan de travail en poussant vers le bas fermement.

Connexion électrique



Avertissement

- Veillez à ne pas tendre ou plier le câble d'alimentation électrique.
- Ne pas utiliser d'adaptateurs, de prises multiples ou de rallonges.
- Pour éviter tout risque d'incendie, évitez de surcharger les prises.



Avertissement

- Avant de raccorder l'appareil à l'alimentation électrique, veuillez vérifier que :
 - la tension secteur correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique.
 - l'appareil n'est pas branché sur une prise multiple et ne partage pas une même prise avec un autre appareil électrique.
- Un interrupteur de sécurité dédié doit être intégré au câblage fixe, conformément aux réglementations en matière de câblage.

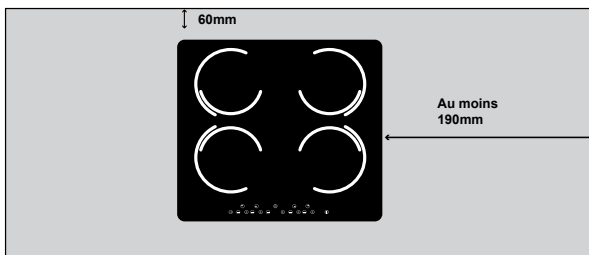
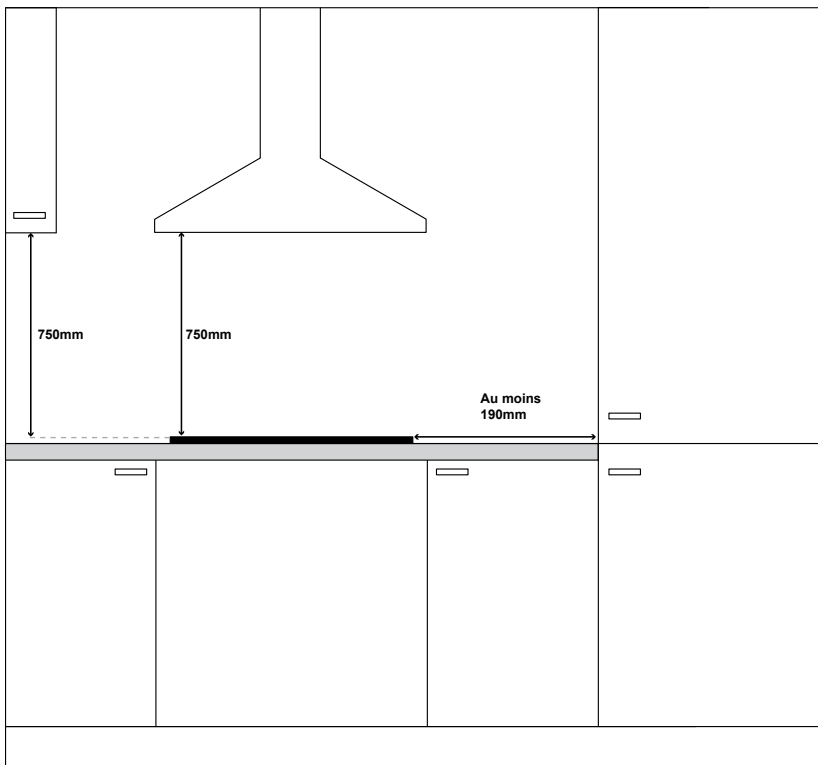
Espace requis autour de l'appareil



Avertissement

Une bonne aération est nécessaire autour de l'appareil pour une meilleure évacuation de la chaleur et une faible consommation électrique.

Un espace suffisant est requis autour de l'appareil. L'espace entre la table de cuisson et le mobilier se trouvant au-dessus doit être d'au moins 750 mm.



Instructions d'installation

Retirez les emballages et les instructions relatives à l'élimination.

Positionnement (voir fig.1)



Avertissement

Une bonne aération est nécessaire autour de l'appareil pour une meilleure évacuation de la chaleur et une faible consommation électrique. Un espace suffisant est nécessaire autour de l'appareil.

L'appareil ne doit pas être placé près de tout mobilier pouvant émettre un écho.

>

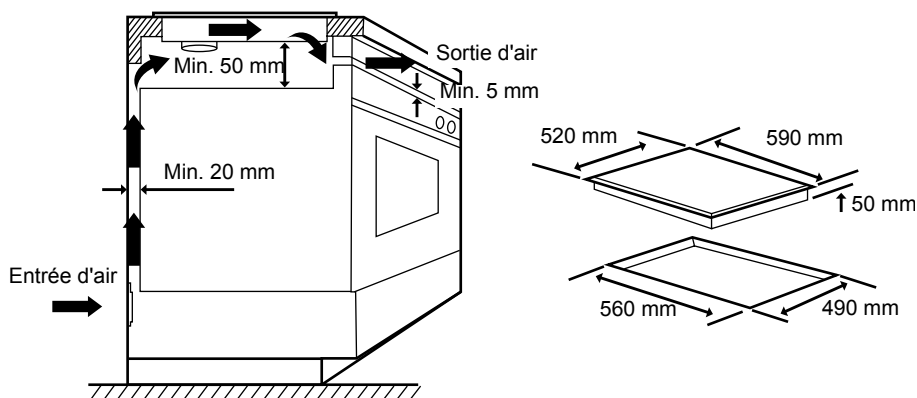
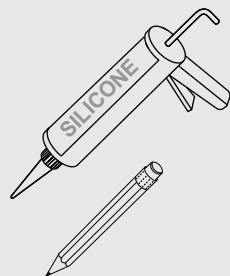
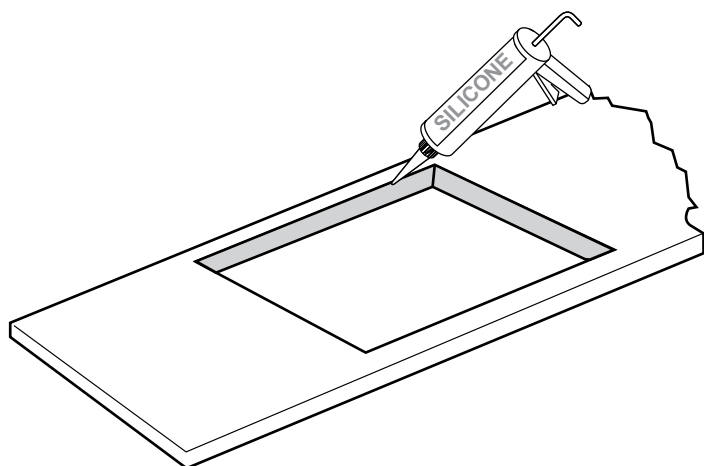


fig. 1

- > La table de cuisson doit être bien ventilée et les entrée et sortie d'air ne doivent pas être obstruées. Veuillez utiliser une surface de travail résistante à la chaleur en raison de la chaleur émise par les zones de cuisson qui peut provoquer une déformation.
- > NOTE : La distance de sécurité entre la table de cuisson et les mobiliers adjacents doit être d'au moins à 750 mm.

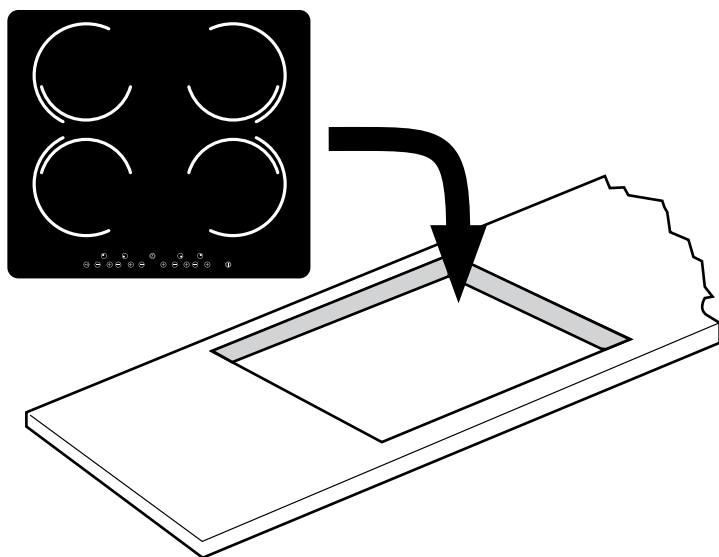
01



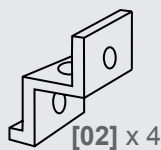
Cut out worktop to supplied dimensions shown in (fig 1) with suitable equipment and seal the cut edge as appropriate sealant.

Effectuez une découpe dans le plan de travail conformément aux dimensions indiquées (fig. 1) à l'aide des outils adéquats et appliquez du joint sur les bords de la coupe.

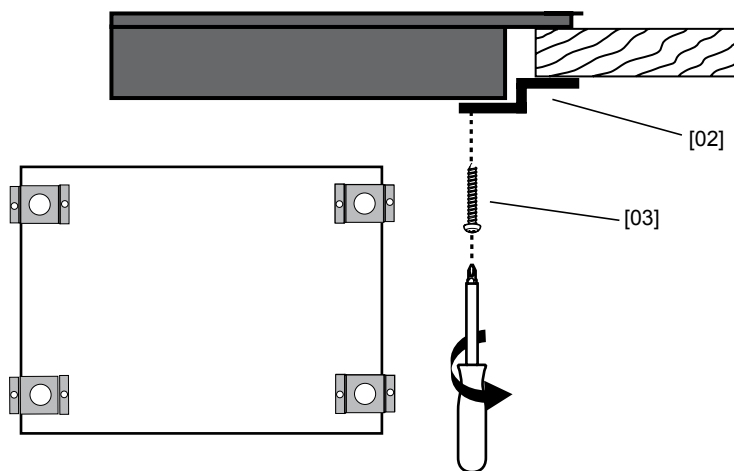
02



03



[03] x 4



Using a screwdriver, assemble the 4 plates with the screw. Move the plates along and fix them using the screw.

Positionnez les 4 pattes de fixation, insérez les vis puis serrez-les à l'aide d'un tournevis.

Note: For electrical connection see **Technical and legal information** section

Note: Pour les raccordements électriques, se reporter à la section **Information technique et légale**.

Notes

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



B&Q plc
Chandlers Ford, Hants
SO53 3LE United Kingdom
0845 609 6688
www.diy.com



Castorama
Parc d'Activités B.P.101
59175 Templemars - France
0 810 104 104
www.castorama.fr
